

- Tanque de agua.
- Tiene que desconectar el enchufe de la toma de corriente antes de llenar el a la corriente eléctrica.
- El producto no debe ser desatendido mientras esté conectado
- La plancha no se debe usar si se ha caído, si se ha dañado o si está goteando
- Cuando se coloca la plancha sobre el talón de descanso, asegúrese de que la superficie sea plana y firme.
- La plancha debe usarse o colocarse en una superficie plana y firme como juguete.
- Se debe asegurar la supervisión de los niños para evitar que usen el aparato seguridad sin supervisión o instrucción.
- Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (incluido niños) al bombear el botón de vapor.
- agua caliente en el tanque, tenga cuidado al invertir una plancha de vapor o e la vapor pueden quemaduras. En caso de que que puede haber
- Las partes metálicas calientes de este aparato, al igual que el agua caliente cuando este conectada o sobre la tabla de planchar.
- Todo aparato eléctrico usado en la presencia de los niños o por ellos mismos requiere la supervisión de un adulto. No desatenda la plancha
- No permita que el cable entre en contacto con superficies calientes. Espere que la plancha se enfríe por completo antes de guardarla. Para guardar, enrolle el cable holgadamente en torno a la plancha.
- choque eléctrico, o lesiones a las personas al usar el aparato nuevamente. reanálizaje o reparación incorrecta podría ocasionar el riesgo de incendio, representante de servicio autorizado para que la examinen o reparen. El
- No utilice la plancha si tiene averiado el cable, si la ha dejado caer o presenta cualquier otro daño. Para evitar el riesgo de un choque eléctrico, en uso y antes de llenar o vaciar el tanque de agua.
- Solo utilice la plancha para el fin previsto.
- LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR
- Siempre que utilice su plancha, debe seguir algunas precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Por favor lea este instructivo antes de usar el producto.

BLACK+DECKER™

pearl *glide*

PLANCHA Suela de Cerámica con infusión de perlas IRON

Pearl infused ceramic soleplate



Cuando use su plancha por primera vez, notará que hay agua adentro de la plancha. Esto es normal.

When using your iron for the first time, you may notice water residue inside the unit. This is normal.

MODELOS/MODELS

- IR23972

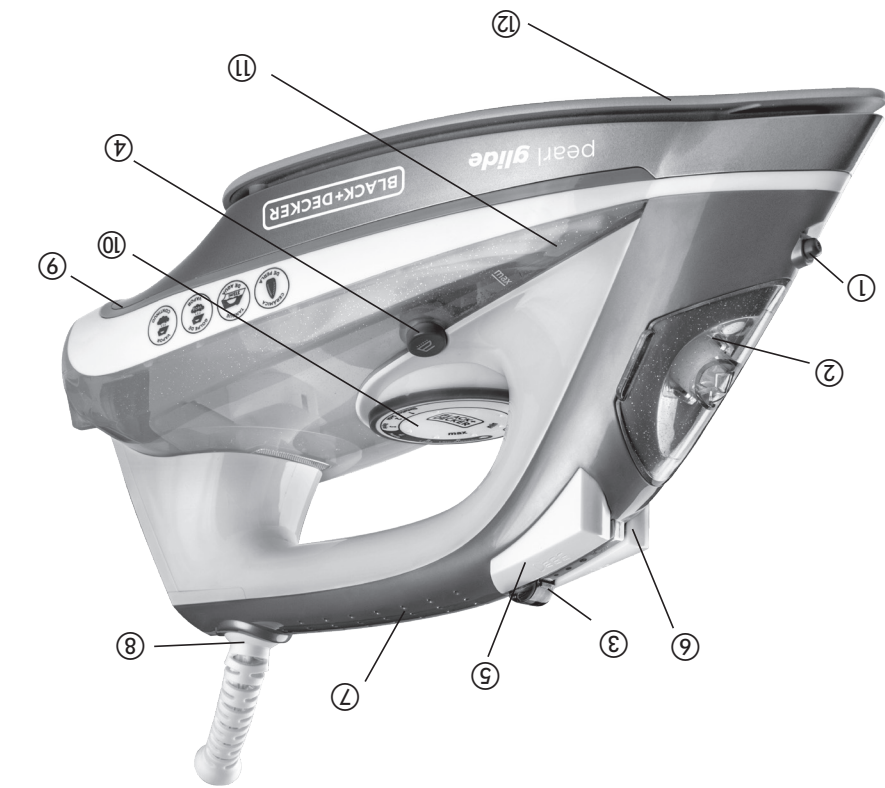
CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.

- Para evitar sobrecargas, no opere ningún otro aparato de alto consumo de corriente en el mismo circuito.
- Si el uso de un cable de extensión es absolutamente necesario, se deberá utilizar uno con un amperaje igual o de más amperaje que la plancha que se vaya a utilizar. Los cables de menor amperaje se pueden sobrecalentar. Se debe tener cuidado de acomodar el cable de manera que nadie lo hale o se tropiece

TORNILLO DE SEGURIDAD
Advertencia: Este aparato cuenta con un tornillo de seguridad para evitar la remoción de la cubierta exterior del mismo. A fin de reducir el riesgo de incendio o de choque eléctrico, por favor no trate de remover la cubierta exterior. Este producto no contiene piezas reparables por el consumidor. Toda reparación se debe llevar a cabo solamente por personal de servicio autorizado.
Nota: Si el cordón de alimentación está dañado, en América latina debe sustituirse por personal calificado o por el centro de servicio autorizado.

consulte con un electricista. Por favor no trate de alterar esta medida de seguridad. Este aparato cuenta con un enchufe polarizado (un contacto es más ancho que el otro). A fin de reducir el riesgo de un choque eléctrico, este enchufe encaja en un tomacorriente polarizado en un solo sentido. Si el enchufe no entra en el tomacorriente, invértalo y si aun así no encaja, consulte con un electricista.

ENCHUFE POLARIZADO (Sóamente para modelos de 120V)
Este aparato eléctrico es para uso doméstico solamente.



Este producto puede variar ligeramente del que aparece ilustrado.

ALMACENAJE

- Asegúrese que el selector se encuentre ajustado a la posición mín.
- Desconecte la plancha y permita que se enfríe completamente.
- Coloque la plancha verticalmente sobre el talón de descanso para evitar que la suela gotee.

¿NECESITA AYUDA?

Para servicio, reparaciones o preguntas relacionadas al producto, por favor llame al número del centro de servicio que se indica para el país donde usted compró su producto.

NO devuélva el producto al fabricante. Llame o lleve el producto a un centro de servicio autorizado.

DOS AÑOS DE GARANTÍA LIMITADA

(No aplica en México, Estados Unidos o Canadá)

¿Qué cubre la garantía?

- La garantía cubre cualquier defecto de materiales o de mano de obra que no haya sido generado por el uso incorrecto del producto.

¿Por cuánto tiempo es válida la garantía?

- Por dos años a partir de la fecha original de compra mientras que tenga una prueba de la compra.

¿Cómo se obtiene el servicio necesario?

- Conserve el recibo original como comprobante de la fecha de compra, comuníquese con el centro de servicio de su país y haga efectiva su garantía si cumple lo indicado en el manual de instrucciones.

¿Cómo se puede obtener servicio?

- Conserve el recibo original de compra.
- Por favor llame al número del centro de servicio autorizado.

¿Qué aspectos no cubre esta garantía?

- Los productos que han sido utilizados en condiciones distintas a las normales.
- Los daños ocasionados por el mal uso, el abuso o negligencia.
- Los productos que han sido alterados de alguna manera.
- Los daños ocasionados por el uso comercial del producto.
- Los productos utilizados o reparados fuera del país original de compra.
- Las piezas de vidrio y demás accesorios empacados con el aparato.
- Los gastos de tramitación y embarque asociados al reemplazo del producto.
- Los daños y perjuicios indirectos o incidentales.

¿Qué relación tiene la ley estatal con esta garantía?

- Esta garantía le otorga derechos legales específicos y el consumidor podría tener otros derechos que varían de una región a otra.

Size: 19.685" x 17.5"

Importante: Siempre coloque la plancha sobre el talón de descanso cuando esté

desconecte la plancha.

- Cuando termine de planchar, ajuste el selector de tejidos a la posición "mín" y 4.
- Para mejor rendimiento, utilice la emisión de vapor en intervalos de 5 segundos.
- Asegúrese de que haya agua en el tanque.

prenda para determinar el tipo de tejido.

- Llene el tanque de agua hasta alcanzar la marca de llenado MAX y ajuste el selector de tejidos entre el nivel 4 y 6, según el tejido de la prenda. Consulte la etiqueta de la prenda para determinar el tipo de tejido.

Consejo: Aprobado para suavizar las arrugas persistentes.

Horizontal

EMISIÓN DE VAPOR

- Cuando use por vez primera, bombee el botón de rocío varias veces.
- Asegúrese de que el tanque esté lleno de aqua.

Utilice el para humedecer las arrugas persistentes a cualquier temperatura.

ROCÍO

pero no en uso.

Importante: Siempre coloque la plancha sobre su talón cuando esté encendida

a la posición mín y desconecte la plancha.

- Al terminar de planchar, ajuste el selector de tejido al nivel más bajo, pase el selector de tejido. Asegúrese de que haya agua en el tanque.

prenda. Consulte la etiqueta de la prenda que desea planchar para determinar el tipo de tejido.

- Gire el selector de tejidos al ajuste apropiado (entre el 4 y el 6), según el tejido de la prenda. Consulte la etiqueta de la prenda que desea planchar para determinar el tipo de tejido.

PLANCHADO AL VAPOR

pequeña por dentro de la prenda (una costura o un ruedo) antes de comenzar a planchar.

Consejo: Si no está seguro de la fibra del tejido, se recomienda planchar una superficie

4. Enchufe la plancha.

- Después de llenar el tanque de agua, empuje bien la cubierta del orificio hasta quedar segura.

de la plancha.

Importante: Tenga cuidado de no sobrellenar la plancha. No añada agua por encima de la marca MAX del tanque. Esto puede causar que el agua se derrame por la suela de la plancha.

llenado.

- Incline la plancha y con la ayuda de una taza de medir, vierta agua a través del orificio de llenado hasta alcanzar la marca del nivel MAX del tanque. No exceda el nivel de el orificio de agua.

- Sujete la cubierta del orificio de llenado de agua y hálela hacia afuera hasta que sea segura.

PARA LLENAR EL TANQUE DEL AGUA

Nota: Utilice agua de la llave para llenar el tanque de la plancha. No se debe de utilizar agua procesada por sistemas de ablandamiento.

durante 90 segundos antes de comenzar a planchar.

Importante: para óptimo rendimiento, se recomienda dejar reposar la plancha

- Despegue toda calcomanía o etiqueta adherida al cuerpo o a la suela de la plancha.

PRIMEROS PASOS

Este aparato es solamente para uso doméstico.

Como usar

encendida o no en un uso.

Vertical

Consejo: Ideal para suavizar las arrugas de las prendas colgantes o de las cortinas.

- Asegúrese de que el tanque de agua esté lleno hasta el nivel MAX.
- Cuelgue la prenda que desea vaporizar en un gancho. (Uno puede vaporizar las cortinas una vez instaladas).
- Ajuste el selector al nivel apropiado (entre el 5 y 6), según el tejido.
- Sujete la plancha cerca, pero no en contacto con el tejido.
- Hale el tejido con una mano y bombee el botón con la otra, a medida pasa la plancha sobre la prenda.

PLANCHADO EN SECO

- Gire el selector de emisión de vapor/planchdo en seco a la posición (☞).
- Gire el selector de tejidos a la posición adecuada para su tejido.
- Una vez que termine de planchar, deschufe la plancha.

COMO VACIAR EL TANQUE DESPUÉS DE PLANCHAR

Nota: No es necesario vaciar el tanque después de cada uso.

- Desconecte la plancha y permita que se enfríe.
- Para vaciar el agua, sujete la plancha con la punta hacia abajo sobre un lavadero. El agua sale a través del orificio de llenado.

Cuidado y limpieza

Este producto no contiene piezas reparables por el consumidor. Para servicio, acuda a personal de asistencia calificado.

LIMPIEZA DE LAS SUPERFICIES EXTERIORES

- Asegúrese que la plancha se encuentre desconectada y que se haya enfriado completamente.
- Limpie la suela y las demás superficies exteriores con un paño suave humedecido con agua y con un detergente suave.
- Nunca utilice abrasivos, limpiadores fuertes, vinagre ni esponjas abrasivas que pudiesen rallar o descolorar la plancha.
- Después de limpiar la plancha, planche a vapor sobre un paño viejo para eliminar cualquier residuo acumulado.

LIMPIEZA AUTOMÁTICA (AUTO CLEAN™™)

A fin de mantener los orificios de vapor libres de acumulaciones, siga las siguientes instrucciones por lo menos una vez al mes:

- Llene el tanque de agua por debajo de la línea MAX.
- Enchufe la plancha.
- Ajuste el selector de tejidos al nivel 6 y coloque la plancha sobre el talón de descanso. Permita que la plancha se caliente.
- Gire el selector de tejidos a la posición "mín", desconecte y sujete la plancha sobre un lavabo con la suela orientada hacia abajo. Presione y sostenga el botón de limpieza automática (AUTO CLEAN™™). Tenga cuidado del agua caliente y del vapor que emiten los orificios de vapor. Continúe sosteniendo el botón de limpieza automática (AUTO CLEAN™™) hasta haber vaciado toda el agua. Si es necesario, mueva la plancha de lado a lado y de atrás para adelante.
- Al terminar, suelte el botón, coloque la plancha sobre el talón de descanso y enchúfela. Permita que la plancha se caliente unos dos minutos hasta secar toda el agua sobrante.

© 2018 The Black & Decker Corporation and Spectrum Brands, Inc. Middleton, WI 53562.

Made in China
Fabricado en China

T22-9000857

2018/10/10

Size: 19.685" x 17.5"

Please Read and Save this Use and Care Book.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using your iron, basic safety precautions should always be followed, including the following:

○ **READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.**

○ Only use iron for its intended use.

○ To avoid risk of electric shock, do not immerse the iron in water or other liquids.

○ Always turn iron off before plugging or unplugging from the electrical outlet. Never pull on the cord to disconnect the iron from the electrical outlet; instead, grasp the plug and pull on the plug to disconnect the iron.

○ Do not let the cord touch hot surfaces. Let the iron cool completely before putting the iron away. Coil the cord loosely around the iron when storing.

○ Always disconnect the iron from the electrical outlet before filling the iron with water, emptying the water from the iron, and when the iron is not in use.

○ Do not operate the iron with a damaged cord or in the event the iron has been dropped or damaged. To avoid the risk of electric shock, do not disassemble the iron. Take it to a qualified serviceman for examination and repair. Incorrect assembly might result in a risk of electric shock when the iron is used after reassembly.

○ Close supervision is necessary for any appliance used by or near children. Do not leave the iron unattended while the iron is connected or on an ironing board.

○ Burns can occur from touching hot metal parts, hot water or steam. Use caution when you turn a steam iron upside down— there might be hot water in the reservoir.

○ This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

○ Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

○ The iron must be used and rested on a stable surface.

- When placing the iron on its stand, ensure that the surface on which the stand is placed is stable.

- The iron is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.

○ The iron must not be left unattended while it is connected to the supply mains.

○ The plug must be removed from the socket-outlet before the water reservoir is filled with water

○ To avoid a circuit overload, do not operate an iron on the same circuit with another high wattage appliance.

○ If an extension cord is absolutely necessary, a cord with an ampere rating equal to or greater than the maximum rating of the iron should be used. A cord rated for less amperage can result in a risk of fire or electric shock due to overheating. Care shall be taken to arrange the cord so that it cannot be pulled or be tripped over.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

This product is for household use only.

POLARIZED PLUG (120V models only)

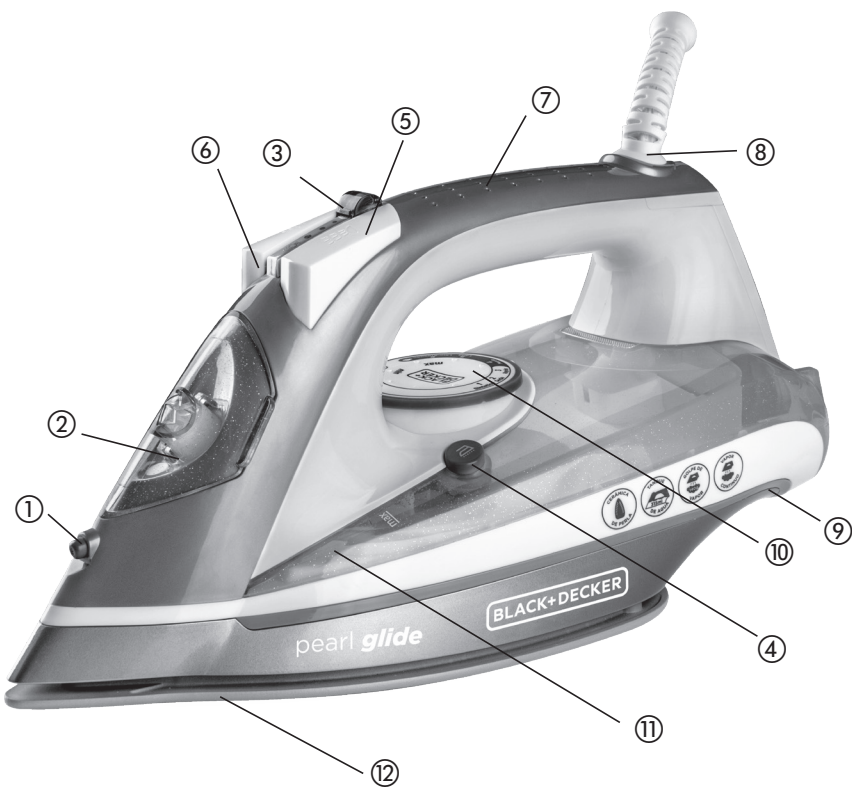
This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

TAMPER-RESISTANT SCREW

Warning: This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to remove the outer cover. There are no user-serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

Note: If the power supply cord is damaged, it should be replaced by qualified personnel; in Latin America, by an authorized service center.

Product may vary slightly from what is illustrated.



1. Spray nozzle
2. Water-fill opening
3. Steam Selector
4. Auto Clean Button
5. Spray button
6. Steam surge button
7. Handle
8. Pivoting cord
9. Heel rest
10. Fabric and temperature dial
11. Water tank
12. CeramicGlide™ Soleplate

the fabric.

DRY IRONING

1. Turn the steam/dry selector t to dry (☞).
2. Turn the fabric select dial to appropriate setting for your fabric.
3. When Finished ironing, make sure to unplug the iron.

EMPTYING WATER TANK

Note: It is not necessary to empty the water after each use.

1. Unplug the iron and let it cool.
2. If you want to empty the water, hold the iron over a sink with the tip pointing down. Water will empty out the water-fill opening.

Care and Cleaning

This product contains no user serviceable parts. Refer service to qualified service personnel.

CLEANING OUTSIDE SURFACES

1. Make sure iron is unplugged and has cooled completely.
2. Wipe the soleplate and outer surfaces with a soft cloth dampened with water and mild household detergent.
3. Never use abrasives, heavy-duty cleansers, vinegar or scouring pads that may scratch or discolor the iron.
4. After cleaning, steam iron over an old cloth to remove any residue from the steam vents.

AUTO CLEAN™ SYSTEM

Tip: To keep the steam vents free of any buildup, follow these instructions about once a month:

1. Fill the water tank well below the MAX line. Plug in the iron.
2. Turn the fabric select dial to 6 and stand the iron on its heel rest. Allow it to heat.
3. Turn fabric select dial to min, unplug the iron and hold over a sink with the soleplate facing down.
4. Press and hold the AUTO CLEAN™ button. Be careful, as hot water and steam will come out of the steam vents. Continue to hold the AUTO CLEAN™ button until all the water has emptied. If necessary, rock iron side-to-side and front-to-back.
5. When finished, release the button, stand the iron on its heel rest and plug it in. Heat for about 2 minutes to dry out any remaining water.

STORING YOUR IRON

1. Check that the fabric-select dial is set to min.
2. Unplug the iron and let it cool completely.
3. Store iron on its heel rest. Storing iron on its soleplate can cause leaks or damage.

NEED HELP?

For service, repair or any questions regarding your appliance, call the appropriate 800 number on cover of this book. Please **DO NOT** return the product to the place of purchase. Also, please **DO NOT** mail product back to manufacturer, nor bring it to a service center. You may also want to consult the website listed on this sheet.

Two-Year Limited Warranty
(Applies only in the United States and Canada)

What does it cover?

- Any defect in material or workmanship provided; however, liability will not exceed the purchase price of product.

For how long?

- Two years from the date of original purchase with proof of such purchase.

What will we do to help you?

- Provide you with a reasonably similar replacement product that is either new or factory refurbished.

How do you get service?

- Save your receipt as proof of date of sale.
- If you need parts or accessories, please call 1-800-738-0245.

What does your warranty not cover?

- Damage from commercial use
- Damage from misuse, abuse or neglect
- Products that have been modified in any way
- Products used or serviced outside the country of purchase
- Glass parts and other accessory items that are packed with the unit
- Shipping and handling costs associated with the replacement of the unit
- Consequential or incidental damages (Please note, however, that some states do not allow the exclusion or limitation of consequential or incidental damages, so this limitation may not apply to you.)

How does state law relate to this warranty?

- This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary from state to state or province to province.

Póliza de Garantía (Válida sólo para México)

Duración

SPECTRUM BRANDS DE MÉXICO SA de CV garantiza este producto por 2 años a partir de la fecha original de compra.

¿Qué cubre esta garantía?

Esta Garantía cubre cualquier defecto que presenten las piezas, componentes y la mano de obra contenidas en este producto.

Requisitos para hacer válida la garantía

Para reclamar su Garantía deberá presentar al Centro de Servicio Autorizado la póliza sellada por el establecimiento en donde adquirió el producto. Si no la tiene, podrá presentar el comprobante de compra original.

¿Dónde hago válida la garantía?

Llame sin costo al teléfono 01 800 714 2503, para ubicar el Centro de Servicio Autorizado más cercano a su domicilio en donde usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios.

Procedimiento para hacer válida la garantía

Acuda al Centro de Servicio Autorizado con el producto con la póliza de Garantía sellada o el comprobante de compra original, ahí se reemplazará cualquier pieza o componente defectuoso sin cargo alguno para el usuario final. Esta Garantía incluye los gastos de transportación que se deriven de su cumplimiento.

Excepciones

Esta Garantía no será válida cuando el producto:

- A) Se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- B) No hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que le acompaña.
- C) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por SPECTRUM BRANDS DE MÉXICO SA de CV.

Nota: Usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios en los centros de servicios autorizados. Esta garantía incluyen los gastos de transportación que se deriven de sus cumplimiento dentro de sus red de servicio.

How to Use

This appliance is intended for household use only.

GETTING STARTED

- Remove any labels, stickers or tags attached to the body or soleplate of the iron.

Important: For optimum performance, let the iron stand for 90 seconds before beginning to iron.

Note: Use ordinary tap water for ironing. Do not use water processed through a home softening system.

FILLING WATER TANK

1. Grasp the water-fill cover and pull it out to expose the water-fill opening.
2. Tilt the iron and using a clean measuring cup, pour water into opening until the water reaches the MAX level mark on the water tank. Do not overfill.

Important: Be careful not to overfill the iron. Do not add water beyond the MAX mark on the water tank. This may cause water to spill out of the soleplate.

3. After filling, be sure to push the water-fill cover securely back into the water-fill opening.

4. Plug in the iron.

Tip: If unsure of a garment's fiber, test a small area (on an inside seam or hem) before ironing.

STEAM IRONING

1. Turn the fabric-select dial to appropriate setting (between 4 and 6) for your fabric. Read garment's label to help you determine fabric type. Be sure there is water in the reservoir.

2. When finished ironing, turn the fabric-select dial to min and unplug the iron.

Important: Always stand the iron on its heel rest when powered on but not in use.

SPRAY

Use ☹ to dampen tough wrinkles at any setting.

1. Be sure the iron is filled with water.
2. On first use, pump the spray button a few times.

SURGE OF STEAM

Horizontal

Tip: Use to remove stubborn creases.

1. With the water tank filled to the MAX mark, set fabric select dial to appropriate setting (between 4 and 6) for your fabric. Read garment's label to help you determine fabric type.

2. Be sure there is water in the reservoir.

3. For best performance, use surge of steam at 5-second intervals.

4. When finished ironing, turn the fabric select dial to min and unplug the iron.

Important: Always stand the iron on its heel rest when powered on but not in use.

Vertical

Tip: Use for removing wrinkles from hanging clothes and drapes.

1. Be sure the water tank is filled to the MAX mark.
2. Hang the garment to be steamed on a clothes hanger. (Curtains or drapes can be steamed once they are hung.)
3. Set the fabric select dial to appropriate setting (between 5 and 6) for your fabric.
4. Hold the iron close to, but not touching, the fabric.
5. Pull the fabric tight in your free hand and press the button as you move the iron over

Por favor llame al número correspondiente que aparece en la lista a continuación para solicitar que se haga efectiva la garantía y donde Ud. puede solicitar servicio, reparaciones o partes en el país donde el producto fué comprado.

Argentina

Atención al consumidor
0800 444 7296
Horario de atención:
Lunes a viernes de 9 a 13 hs
y de 14.30 a 17 hs.
email:
servicios@spectrumbrands.com
Humboldt 2495 piso 3
C.A.B.A. - Argentina

Chile

Servicios Tecnico Hernandez.
Av. Providencia 2529, Local 26.
Santiago-Chile.
TIF: 56 22233271

Costa Rica

Aplicaciones Electromecanicas
Calle 22 y 24 en Avenida 3 BLV
de la torre Mercedes Benz
200 mts norte y 50 mts este
San José, Costa Rica
Tel. (506) 2257-5716

Ecuador

Servicio Master
Dirección: Capitán Rafael
Ramos OE 1-85 y Galo plaza lasso.
Tel (593) 2281-3882 / 2240-9870

El Salvador

Sedebblack
Calle San Antonio Abad,
Colonia Lisboa
No 2936 San Salvador,
Depto. de San Salvador
Tel. (503) 2284-8374

Guatemala

Kinal
17 avenida 26-75, zona 11
Centro comercial Novicentro,
Local 37 - Ciudad
Guatemala
Tel. (502)-2476-7367

Honduras

Serviteca
San Pedro Sula, B Los Andes,
2 calle-entre 11-12 Avenida
Honduras
Tel. (504) 2550-1074

México

Artículo 123 # 95
Local 109 y 112
Col. Centro, Cuauhtemoc,
México, D.F.

Tel. 01 800 714 2503

Nicaragua

LRM ELECTRONICA
Managua - Sinsa Altamira
1.5 kilómetros al norte
Nicaragua
Tel. (505) 2270-2684

Panamá

Supermarcas
Centro comercial El dorado,
Plaza Dorado, Local 2.
Panama
Tel. (507) 392-6231

Perú

Servicio Central Fast Service
Av. Angamos Este 2431
San Borja, Lima Perú
Tel. (51) 2251 388

Puerto Rico

Buckeye Service
Jesús P. Piñero #1013
Puerto Nuevo, SJ PR 00920
Tel.: (787) 782-6175

República Dominicana

Prolongación
Av. Rómulo Betancourt
Zona Industrial de
Herrera Santo Domingo,
República Dominicana
Tel.: (809) 530-5409

Venezuela

Inversiones BDR CA
Av. Casanova C.C.
City Market Nivel Plaza Local 153
Diagonal Hotel Melia,
Caracas.
Tel. (582) 324-0969